



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 12]

नई दिल्ली, सोमवार, जनवरी 17, 1977/वीड 27, 1898

No. 12]

NEW DELHI, MONDAY, JANUARY 17, 1977/PAUSA 27, 1898

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed  
as a separate compilation

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 17th January 1977

SUBJECT.—Import of edible oils and seeds. Import Policy for April 1976—March 1977.

No. 6-ITC(PN)/77 —With a view to overcoming shortage of edible oils in the country, it has been decided to allow import of edible oils for direct human consumption, or for refining and blending for direct human consumption. It has also been decided to allow import of oil seeds for production of edible oils for direct human consumption. This facility of import of edible oils and oil seeds is not available for vanaspathi industry, or for any other use, such as soap manufacture etc

2. Accordingly, import of the following oils and oil seeds will be allowed:

- (i) Groundnut oil and groundnut seeds,
- (ii) Sunflower oil and sunflower seeds,
- (iii) Soyabean oil and soyabean seeds,
- (iv) Coconut oil and copra,
- (v) Rapeseed oil and rapeseed seeds; and
- (vi) Palm oil and palm seeds

3. Applications for grant of licences for import of edible oils or oil seeds may be made by units engaged in manufacturing, refining or blending of edible oils, or marketing of edible oils, for direct human consumption. These applications may be made to the licensing authorities under whose jurisdiction the applicant unit falls. These applications may be made in the prescribed form 'B-I' given in the Import Trade Control Handbook of Rules and Procedure, 1976-77, alongwith treasury challan towards application fee for the value applied for, in accordance with the prescribed scale of fees.

4. Import licences will be granted for the value applied for with a validity of 12 months only.

5. Actual users engaged in the manufacture of vanaspati industry will not be eligible for licences for import of edible oils under this public notice. Requirements of vanaspati industry will be met by the State Trading Corporation of India Limited.

A. S. GILL,

Chief Controller of Imports and Exports.

**वाणिज्य मंत्रालय**

**सार्वजनिक सूचना**

**आयात व्यापार नियंत्रण**

नई दिल्ली, 17 जनवरी, 1977

**विषय.—**खाद्य तेल और तेल बीजों का आयात : अप्रैल 1976-मार्च 1977 के लिए आयात नीति ।

सं० 6 आई०डी०सी०(पीएम)/77.—देश में खाद्य तेल की कमी दूर करने के लिए यह निश्चय किया गया है कि मनुष्य द्वारा सीधे उपभोग के लिए या मनुष्य द्वारा सीधे उपभोग के लिए परिष्कृत करने और सम्मिश्रण करने के लिए खाद्य तेल के आयात की स्वीकृति दी जाए। यह भी निश्चय किया गया है कि मानव द्वारा सीधे उपभोग के लिए खाद्य तेल के उत्पादन के लिए तेल बीजों के आयात की स्वीकृति दी जाए। खाद्य तेल और तेल बीजों के आयात की यह सुविधा वनस्पति उद्योग या अन्य किसी उपभोग जैसे साबुन आदि के विनिर्माण के लिए उपलब्ध नहीं है।

2 तदनुसार निम्नलिखित तेल और तेल बीजों के आयात की स्वीकृति दी जाएगी —

- (1) मूंगफली का तेल और मूंगफली के बीज;
- (2) सूरजमुखी तेल और सूरजमुखी बीज;
- (3) सोयाबीन तेल और सोयाबीन बीज,
- (4) नारियल तेल और खोपड़ा,
- (5) तोरी का तेल और तोरी के बीज , और
- (6) ताड़ का तेल और ताड़ के बीज ।

3. खाद्य तेल या तेल बीज के आयात के लिए लाइसेंस प्रदान करने के लिए उन एककों द्वारा आवेदन किए जा सकते हैं जो मनुष्य द्वारा सीधे उपभोग के लिए खाद्य तेल के विनिर्माण करने, परिष्कृत करने या सम्मिश्रण करने या खाद्य तेल के मार्केटिंग में लगे हुए हैं। इस प्रकार के आवेदन उन लाइसेंस प्राधिकारियों को किए जा सकते हैं जिनके क्षेत्राधिकार में आवेदक एकक आते हैं। इस प्रकार के आवेदन आयात-व्यापार नियंत्रण नियम तथा क्रिया विधि हेड बुक, 1976-77 में दर्शाए गए निर्धारित 'बी-1' प्रपत्र में किए जाएं और इन के साथ शुल्क के निर्धारित अनुपात के अनुसार आवेदित मूल्य के लिए आवेदन पत्र शुल्क के प्रति राजकोष चालान भी भेजा जाए।

4. आयात लाइसेंस केवल 12 मास की वैधता के साथ आवेदित मूल्य के लिए प्रदान किए जाएंगे।

5. वनस्पति उद्योग के विनिर्माण में लगे हुए वास्तविक उपयोक्ता प्रस्तुत सार्वजनिक सूचना के अन्तर्गत खाद्य तेल के आयात के लिए लाइसेंसों के लिए पात्र नहीं होंगे। वनस्पति उद्योग की आवश्यकताएं राज्य व्यापार निगम भारत लि० द्वारा पूरी की जाएगी।

ए० एस० गिल,

मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात।

महा प्रबन्धक, भारत सरकार मन्त्रालय, मिन्टो रोड, नई दिल्ली द्वारा  
मुद्रित तथा नियंत्रक, प्रकाशन विभाग, दिल्ली द्वारा प्रकाशित 1977

PRINTED BY THE GENERAL MANAGER, GOVERNMENT OF INDIA PRESS, MINTO ROAD,  
NEW DELHI AND PUBLISHED BY THE CONTROLLER OF PUBLICATIONS, DELHI, 1977

